“ANSELMO GUINEAREN "ANTÓN EL DE LOS CANTARES" PINTURA-LANA EROSTEKO BALDINTZA TEKNIKO ZEHATZEN AGIRIA

PLIEGO DE PRESCRIPCIONES TÉCNICAS PARTICULARES PARA LA ADQUISICIÓN DE LA OBRA PICTÓRICA “ANTÓN EL DE LOS CANTARES” DE ANSELMO GUINEA.

KONTRATUAREN XEDEA

Kontratuaren xedea Anselmo Guinearen "Antón el de los Cantares" pintura-lana erostea da. Mihise gaineko olio-pintura da, 105 x195 cm-koa, 1889an sinatu eta datatua. Antonio de Trueba y De la Quintana idazlearen (Galdames, 1819 – Bilbo, 1889) hil osteko erretratu bat jasotzen du, harrizko banku batean eserita ageri dena, loratutako ataka baten ondoan, zuhaitz baten itzalpean, Basurtu eta Zorrotza auzoaren arteko errepide zaharreko punturen batean, laiarien eta boyeroen kostunbrista batekin Olabeagako ibarrean lehenik, eta Deustuko San Pedro parrokia itsasadarraren beste aldean, Artxanda-Ganguren mendilerroaren koroa konposizioaren goi-horizonte gisa ".

OBJETO DEL CONTRATO

El objeto del contrato es la adquisición de la obra pictórica “Antón el de los Cantares”, de Anselmo Guinea. Se trata de un óleo sobre lienzo, de 105 x195 cm, firmado y fechado en 1889, que recoge un retrato póstumo (1889) del escritor Antonio de Trueba y De la Quintana (Galdames, 1819 – Bilbao, 1889) que aparece sentado en un banco de piedra, junto a un portillo florido, a la sombra de un árbol, en algún punto de la carretera vieja entre Basurto y el barrio de Zorrotza, con una escena costumbrista de layadores y boyeros en la vega de Olabeaga en primer término, y la parroquia de San Pedro de Deusto al otro lado de la Ria, con la corona de la sierra de Artxanda - Ganguren como alto horizonte de la composición”.

EZAUGARRI TEKNIKOAK

a) Orokorrak:

Koadroa Bizkaiko Foru Aldundiko Euskara, Kultura eta Kirol Saileko Kultura Ondarearen Zerbitzuko Zaharberritze Tailerrean entregatuko da (María Diaz de Haro kalea 11, 5.a), Zuriñe Antoñana arduradunari zuzenduta (944067729).

Koadroaren garraioa, jatorrizko kokapenetik tailer horren instalazioetara, esleipendunaren kontura izango da.

b) Beste gai batzuk

- ✓ Datu pertsonalen babesa: Gai honi dagokionez baldintza teknikoen agiri honen eranskina bete beharko da.
- ✓ Genero-ikuspegia: kontratu honen izaera eta berezitasuna direla-eta, ezin da klausularik sartu kontratistari

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

a) Generales:

La entrega del cuadro se realizará en el Taller de Restauración del Servicio de Patrimonio Cultural del Departamento de Euskera, Cultura y Deporte de la Diputación Foral de Bizkaia (c/ María Diaz de Haro, 11 – 5ª) a la atención de su responsable, Zuriñe Antoñana (944067729).

El transporte del cuadro, desde su ubicación original a las instalaciones de dicho taller, será por cuenta del adjudicatario.

b) Otras cuestiones

- ✓ Protección de datos personales: Se estará a lo establecido en este asunto en el anexo de este pliego de prescripciones técnicas.
- ✓ Perspectiva de género: La naturaleza y singularidad del presente contrato impiden la inclusión de ninguna cláusula

Egiaztapen Kode Elektronikoa / Código de Verificación Electrónica: Z0V7-K4Q9-2D9H-HLIK
Egiaztapen helbidea / Dirección de verificación: www.ebizkaia.eus

kontratazioan genero-eraginari buruzko memoria bat egin dezala eskatzeko, Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako ekainaren 20ko 4/2018 Foru Arauak ezarritakoaren arabera.

para exigir, a la persona contratista, la realización de una memoria sobre el impacto de género en la contratación, en los términos establecidos por la Norma Foral 4/2018, de 20 de junio, para la Igualdad de Mujeres y Hombres.

Sin./Fdo.: ALBERTO SANTANA EZQUERRA 2024-04-17
KULTURA ONDAREAREN ZERBITZUKO BURUA
JEFE/A SERVICIO DE PATRIMONIO CULTURAL

Egiaztapen Kode Elektronikoa / Código de Verificación Electrónica: Z0V7-K4Q9-2D9H-HLIK
Egiaztapen helbidea / Dirección de verificación: www.ebizkaia.eus

ERANSKINA -ANEXO

KULTURA ZUZENDARITZA NAGUSIAREN ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA, ZEINAREN BIDEZ, DATU PERTSONALEN TRATAMENDUAREN ARDURADUNA DEN ALDETIK, ADIERAZTEN BAITU KONTRATU HAU BURUTU ONDOREN EZ DAGOELA ENKARGURIK DATU PERTSONALAK TRATATZEKO: ANSELMO GUINEAREN "ANTÓN EL DE LOS CANTARES" PINTURA-LANAREN EROSKETA.

DECLARACIÓN RESPONSABLE DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE CULTURA, RESPONSABLE DE TRATAMIENTO DE DATOS PERSONALES, DE INEXISTENCIA DE ENCARGO DE TRATAMIENTO DE DATOS PERSONALES A LA PERFECCIÓN DEL CONTRATO DE ADQUISICIÓN DE LA OBRA PICTÓRICA "ANTÓN EL DE LOS CANTARES", DE ANSELMO GUINEA.

Kultura Zuzendaritza Nagusia, datu pertsonalen tratamenduaren arduraduna den aldetik, hau adierazten du: adierazpen hau sinatu denean ez dago aurreikusita *"Anselmo Guinearen "Antón el de los Cantares" pintura-lanaren erosketa"*-ren kontratua burutu ondoren kontratistak datu pertsonalak tratatzeko jarduerarik egitea arduradunaren kontura.

La Dirección General de Cultura, en calidad de responsable de tratamiento de datos personales, manifiesta que, a la firma de la presente declaración, no se prevé con la información disponible que, tras la perfección del contrato de de *"Adquisición de la obra pictórica "Antón el de los Cantares", de Anselmo Guinea"*, la persona contratista vaya a llevar a cabo un tratamiento de datos personales por cuenta de la persona responsable.

Kontratua gauzatzean datu pertsonalen tratamendua eginez gero, aurretik adierazi behar dira, idatziz, zer instrukziok arautzen duten datu pertsonalen tratamenduaren egintza juridikoa edo enkargu-kontratua, hain zuzen, zuzendaritza (tratamenduaren arduraduna) eta kontratista (tratamenduaren eragilea) lotzen dituena.

En el supuesto de que durante la ejecución del contrato tuviera lugar tratamiento de datos personales se debe de manera previa expresa y por escrito establecer las correspondientes instrucciones que regulen el acto jurídico o contrato de encargo de tratamiento de datos personales que vincule a la Dirección, Responsable de tratamiento, y la persona contratista, Encargada de tratamiento.

Sin./Fdo.: BEGOÑA DE IBARRA ZUAZO 2024-04-18
KULTURA ZUZENDARITZA NAGUSIA-REN ZUZENDARI NAGUSIA
DIRECTOR/A GENERAL DE DIRECCIÓN GENERAL DE CULTURA

Egiaztapen Kode Elektronikoa / Código de Verificación Electrónica: ZV2X-V7GV-LK2P-J5UB
Egiaztapen helbidea / Dirección de verificación: www.ebizkaia.eus